



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

GUARUEX 4 – MERCOSUR & REUNIÓN UTDEL

Guarulhos, Brasil



Sebastião Almeida, Prefeito de Guarulhos, durante la ceremonia de apertura

La **Secretaría de Desarrollo Económico** con la colaboración de la **Coordinación de Relaciones Internacionales** realizó el **GUARUEX 4 – MERCOSUR** y la Reunión Presencial de la **UTDEL** en el día **22 de septiembre de 2011**, en el Teatro Adamastor.



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES



El **GUARUEX 4 – MERCOSUR** contó con la participación de diversas empresas y entidades vinculadas al Comercio Exterior. Este evento tiene como objetivo difundir la cultura exportador, divulgar las herramientas de apoyo al comercio exterior y las posibilidades de acceso a mercados. En este año el evento tuvo

como enfoque el comercio regional del MERCOSUR y así también contó con la participación de secretarios de desarrollo económico y empresarios extranjeros. Micro, pequeñas y medianas empresas de Guarulhos y región estuvieron presentes.

REUNIÓN UTDEL

El evento también marcó la **reunión presencial de la UTDEL**. Guarulhos – actual coordinadora de la Unidad Temática de Desarrollo Económico Local (UTDEL) de la Red Mercociudades, promovió la reunión anual de la unidad temática, reuniendo representantes de gobiernos locales de la región para debatir los desafíos y posibilidades de proyectos de integración productiva y complementación económica regional. La UTDEL ha conducido actividades que visan coordinar políticas públicas regionales que promocionen el desarrollo económico local, especialmente a través de la inserción de micro, pequeñas y medianas empresas en el comercio internacional.



Antônio Carlos de Almeida, Secretario de Desarrollo Económico de Guarulhos y Coordinador de la UTDEL



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

ACTA DE REUNIÓN

22 DE SEPTIEMBRE DE 2011

GUARULHOS – SP, BRASIL



APERTURA

La reunión tuvo inicio alrededor de las 14h30 en el Teatro Adamastor y fue conducida por el Secretario de Desarrollo Económico de la Prefeitura Municipal de Guarulhos, Sr. Antônio Carlos de Almeida – coordinador de la Unidad Temática de Desarrollo Económico Local de la Red Mercociudades.



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

En la exposición inicial el Sr. Antônio Carlos de Almeida agradeció la presencia de los representantes locales, presentó la pauta de discusión prevista para la reunión - organizada en tres tópicos, aparte de las consideraciones finales sobre los encaminamientos de la UTDEL - y pidió a los participantes que se presentasen a los demás.

PROPUESTA DE RONDA DE NEGÓCIOS UTDEL ANUAL

Al iniciar la reunión, Antônio Carlos presentó la idea de realizar una ronda de negocios anual, indicando la ciudad de Guarulhos – y consecuentemente la Ronda de Negocios municipal – como candidata a precursora de las jornadas de negocios destinadas a las micro, pequeñas y medianas empresas de la región.

Solange Ferrarezi comentó la experiencia de Diadema en la realización de ferias locales, y destacó la dificultad enfrentada por micro y pequeñas empresas en participar de encuentros internacionales, ya que carecen de recursos y tiempo para ausentarse del emprendimiento.

Javier Terrani sugirió mayor participación de la UTDEL con las entidades empresariales de la región, considerando que éstas potencializarían los trabajos.

Ya Mário Rosito comentó la necesidad de realizar eventos más enfocados, destinados a sectores específicos, y citó como ejemplo el encuentro de Negocios del Sector de Software realizado en Tandil, Argentina. Mencionó el sector metal mecánico como posible área, y resaltó la importancia de establecer previamente una agenda para negociaciones comerciales entre los empresarios. En este contexto, recordó también la participación de Sebrae en este proceso.

Waldir de Lima reiteró la importancia de la participación del Sebrae y comentó sobre el papel desempeñado por la entidad en el proceso de capacitación de los empresarios. Recordó también la relevancia de la participación de grandes empresas en los encuentros de negocios. Funcionando como empresas anclas, éstas han sido fundamentales para los acuerdos de negocio y consecuente desarrollo de las empresas de menor porte. Además, sugirió la divulgación de oportunidades de negocio a través de una plataforma virtual en Internet, como una feria permanente.

Por su parte, Charles de Oliveira frisó que también apuesta en la comunicación como un punto importante para el éxito de los trabajos y sugirió el uso de videoconferencias como una herramienta alternativa a los encuentros presenciales. Además, opinó sobre la necesidad de

Prefeitura de Guarulhos – Coordinadoría de Relaciones Internacionales

Rua Santana do Jacaré, 91 – Bom Clima - Guarulhos – SP – 07122 260

Tel: 55 11 2087 7620/ 21/ 22 – Fax: 55 11 2087 7623

Visite nuestra página web: <http://www.guarulhos.sp.gov.br/>



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

realizar reuniones regionales como instancias más inmediatas para la coordinación de políticas públicas.

Mozart Soares Filho mencionó la importancia de movilizar los secretarios municipales de desarrollo económico de Brasil, que ya se reúnen en el ámbito de la Frente Nacional de Prefeitos, y pensar en actividades conjuntas.

Luiz Fernando de Menezes destacó la dificultad de establecer una política de desarrollo económico común no apenas en el ámbito regional, pero en el propio estadual/provincial o local, a pesar del momento favorable para la consolidación del proceso de integración de la región. Colocó la ciudad de São Leopoldo a la disposición para recibir encuentros de negocios.

Emiliano Saran destacó que a parte de la comunicación falla, las Unidades Temáticas sufren con la falta de acciones prácticas que traduzcan ideas y discusiones. Resaltó que actividades pequeñas normalmente son más ágiles y concretas. También citó el encuentro de negocios de Software en Tandil, Argentina, que contó con la participación de empresarios de São Carlos, y afirmó que está programada una visita, esta vez de empresarios de Tandil a São Carlos.

Con relación a los desafíos en la comunicación entre los gobiernos locales, y a la falta de informaciones y datos socio-económicos sobre las ciudades, Fernando Santomauro resaltó la actividad conducida por la UTDEL de circulación de los Perfiles Económicos de los municipios.

Giovanna Arjonilla repasó lo ocurrido durante el primer encuentro realizado entre COMUM / FCCR / Mercociudades / GIP en Tandil. En la ocasión, Mercociudades realizó una breve presentación sobre la red, y emitió recomendaciones a través de los dos grupos de trabajo definidos: “PyMEs – Innovación y Competitividad” y “Economía Solidaria y Cooperativismo”.

CREACIÓN DE MARCAS COLECTIVAS DE MERCOCIUDADES

Al iniciar el segundo tópico de la pauta de discusión, Javier Terrani presentó la marca “eme” y la experiencia del municipio de Morón con el tema de “marcas colectivas”. Discurrió sobre los ventajas y oportunidades para los emprendimientos, comparando a un consorcio de exportadores y recordando la reducción en la estructura de costos, capacitación conjunta, posibilidad de beneficios fiscales, etc. Destacó que la implementación se trata apenas de definir el formato jurídico a ser adoptado y difundir la marca.



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

Sandra Aranha destacó el conflicto entre la gestión de proyectos llevadas a cabo por la administración pública y la gestión de los emprendimientos de Economía Solidaria, resaltando la dificultad de mantener las personas en los emprendimientos después de calificadas (personas cooptadas por las empresas y el mercado tradicional).

Solange Ferrarezi exaltó la importancia de las “marcas colectivas” para el desarrollo de la economía solidaria, bien como las iniciativas de los municipios en conducir políticas públicas en este sentido. Sin embargo, frisó que la mayor parte de la producción de las micro y pequeñas empresas no son productos de exportación y que éstos no tienen capacidad de actuar inmediatamente en el mercado internacional – sea por dificultades en la escala de producción, adecuación del producto a las exigencias y normas del mercado o en la propia gestión empresarial.

Ricardo Posada definió la Economía Social como un modelo alternativo al sistema económico vigente y sobre todo es una opción política de privilegiar los sectores más debilitados de la economía.

Charles de Oliveira contó sobre la experiencia de Araraquara en la producción de productos orgánicos a través de la cooperación con la región de Umbria, Italia.

PRESENTACIÓN DEL PROYECTO DE AGRICULTURA URBANA APROBADO POR EL INNOVA

Fernando Santomauro presentó el proyecto Sembrando el Futuro, aprobado por la Red Mercociudades para ser parcialmente financiado por el proyecto 'INNOVA' de agricultura urbana ("Innovación y Cohesión Social: Capacitación e visibilidad de Buenas Prácticas"). El proyecto, de cooperación entre Belo Horizonte, Guarulhos e Rosario, visa utilizar la agricultura urbana como mecanismo en el combate a la miseria y pobreza, a través de la capacitación del sector público y sociedad civil en los temas relacionados a la producción y comercialización.

Susana Bartolomé hizo una presentación detallada de la experiencia de Rosario con relación a la política municipal de desarrollo local con inclusión, sobre los circuitos alternativos de negocios – como el reciclaje, por ejemplo, y también presentó la marca colectiva local de rosario para los productos de agricultura urbana: “Rosario Natural”.

Posteriormente, Carlos Artur Salgado hizo una explicación sobre la implementación del proyecto en la ciudad de Guarulhos.

Prefeitura de Guarulhos – Coordinadoría de Relaciones Internacionales

Rua Santana do Jacaré, 91 – Bom Clima - Guarulhos – SP – 07122 260

Tel: 55 11 2087 7620/ 21/ 22 – Fax: 55 11 2087 7623

Visite nuestra página web: <http://www.guarulhos.sp.gov.br/>



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

ENCAMINAMIENTOS

Concluidas las discusiones, fueron establecidos los encaminamientos de la reunión. Emiliano Saran, representando la coordinación de la ciudad de São Carlos de la UTCTyC, resaltó la orientación de la Secretaría Ejecutiva de la Red Mercociudades a las Unidades Temáticas para desarrollar actividades transversales y propuso la realización de un encuentro de 'Parques Tecnológicos'.

Charles de Oliveira manifestó el interés de la ciudad de Araraquara en asumir la comisión de Fomento de Negocios de la Unidad Temática de Desarrollo Económico Local, que actualmente encontrase inactiva. La candidatura oficial será presentada durante la reunión de la Cumbre de Mercociudades que será realizada al final del mes de noviembre en Montevideo, Uruguay.

La reunión se terminó alrededor de las 18h15.

Guarulhos, 27 de septiembre de 2011.



Unidad Temática de Desarrollo Económico Local – UTDEL

RED MERCOCIUDADES

Carlos Salgado	Artur	Chefe de Divisão Coordenadoria do Fundo Social de Solidariedade	Guarulhos, Brasil	cartursalgado@gmail.com
Waldir Luiz de Lima		Secretário de Trabalho e Desenvolvimento Econômico	Várzea Paulista, Brasil	smtde@varzeapaulista.sp.gov.br
Emiliano Saran		Assessor de Relações Institucionais e Internacionais	São Carlos, Brasil	emiliano.saran@saocarlos.sp.gov.br
Evandro de Lima		Secretário de Relações Internacionais	São Bernardo do Campo, Brasil	evandrodelima@saobernardo.sp.gov.br
Giovanna Arjonilla		Assessora, Belo Horizonte - MG Secretaria Executiva Mercociudades Gestão 2010-2011	Belo Horizonte, Brasil	a2mercociidades@pbh.gov.br
Charles Bonani de Oliveira		Assessor de Relações Internacionais	Araraquara, Brasil	arinternacionais@araraquara.sp.gov.br
Solange Ferrarezi Zanetta		Secretária de Desenvolvimento Econômico e Trabalho	Diadema, Brasil	solange.ferrarezi@diadema.sp.gov.br
Vânia Selarin		Diretora do Departamento de Políticas de Trabalho e Economia Solidária	Diadema, Brasil	vania.selarin@diadema.sp.gov.br
Renata Boulos		Assessora Diadema – SP / Consultora INCIDE	Diadema , Brasil	renata@ncide.com.br



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

GUARUEX 4 – MERCOSUL & REUNIÃO UTDEL

Guarulhos, Brasil



Sebastião Almeida, Prefeito de Guarulhos, durante a cerimônia de abertura

A Secretaria de Desenvolvimento Econômico com a colaboração da Coordenadoria de Relações Internacionais realizou o GUARUEX 4 – MERCOSUL e a Reunião Presencial da UTDEL no dia 22 de setembro de 2011, no Teatro Adamastor.



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES



O **GUARUEX 4 – MERCOSUL** contou com a participação de diversas empresas e entidades ligadas ao Comércio Exterior. Este evento tem como objetivo difundir a cultura exportadora, divulgar as ferramentas de apoio ao comércio exterior e as possibilidades de acesso a mercados. Neste ano o evento teve o foco no comércio regional do MERCOSUL e assim também contou com a participação de secretários de desenvolvimento econômico e empresários estrangeiros. Micro, pequenas e médias empresas de Guarulhos e região estiveram presentes.

REUNIÃO UTDEL

O evento também marcou a **reunião presencial da UTDEL**. Guarulhos – atual coordenadora da Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local (UTDEL) da Rede Mercociudades, promoveu a reunião anual da unidade temática, reunindo representantes de governos locais da região para debater os desafios e possibilidades de projetos de integração produtiva e complementação econômica regional. A UTDEL tem conduzido atividades que visam coordenar políticas públicas regionais que promovam o desenvolvimento econômico local, especialmente através da inserção de micro, pequenas e médias empresas no comércio internacional.



Antônio Carlos de Almeida, Secretário de Desenvolvimento Econômico de Guarulhos e Coordenador da UTDEL



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

ATA DE REUNIÃO

22 DE SETEMBRO DE 2011

GUARULHOS – SP, BRASIL



ABERTURA

A reunião teve início por volta das 14h30 no Teatro Adamastor e foi conduzida pelo Secretário de Desenvolvimento Econômico da Prefeitura Municipal de Guarulhos, Sr. Antônio Carlos de Almeida – coordenador da Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local da Rede Mercociudades.



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

Na exposição inicial o Sr. Antônio Carlos de Almeida agradeceu a presença dos representantes locais, apresentou a pauta de discussão prevista para a reunião - organizada em três tópicos, além das considerações finais sobre os encaminhamentos da UTDEL - e pediu que os participantes se apresentassem aos demais.

PROPOSTA DE RODADA DE NEGÓCIOS UTDEL ANUAL

Ao iniciar a reunião, Antônio Carlos apresentou a ideia de realizar uma rodada de negócios anual, indicando a cidade de Guarulhos – e consequentemente a Rodada de Negócios municipal - como candidata a precursora das jornadas de negócios destinadas às micro, pequenas e médias empresas da região.

Solange Ferrarezi comentou a experiência de Diadema na realização de feiras locais, e destacou a dificuldade enfrentada por micro e pequenas empresas em participar de encontros internacionais, já que carecem de recursos e tempo para se ausentar do empreendimento.

Javier Terrani sugeriu maior envolvimento da UTDEL com as entidades empresariais da região, considerando que estas potencializariam os trabalhos.

Já Mário Rosito comentou a necessidade de realizar eventos mais focados, destinados a setores específicos, e citou como exemplo o encontro de Negócios do Setor de Software realizado em Tandil, Argentina. Mencionou o setor metalmecânico como possível área, e ressaltou a importância de se estipular, previamente, uma agenda para negociações comerciais entre os empresários. Neste contexto, lembrou também o envolvimento do Sebrae neste processo.

Waldir de Lima reiterou a importância da participação do Sebrae e comentou sobre o papel desempenhado pela entidade no processo de capacitação dos empresários. Lembrou também a relevância da participação de grandes empresas nos encontros de negócios. Funcionando como empresas âncoras, estas têm sido fundamentais para os acordos de negócio e consequente desenvolvimento das empresas de menor porte. Ainda, sugeriu a divulgação de oportunidades de negócio através de uma plataforma virtual na internet, como uma feira permanente.

Por sua parte, Charles de Oliveira frisou que também aposta na comunicação como ponto importante para o êxito dos trabalhos e sugeriu o uso de videoconferências como uma ferramenta alternativa aos encontros presenciais. Além disso, opinou sobre a necessidade de realizar



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

reuniões regionais como instâncias mais imediatas para a coordenação de políticas públicas.

Mozart Soares Filho mencionou a importância de mobilizar os secretários municipais de desenvolvimento econômico do Brasil, que já se reúnem no âmbito da Frente Nacional de Prefeitos, e pensar em atividades conjuntas.

Luiz Fernando de Menezes destacou a dificuldade de se estabelecer uma política de desenvolvimento econômico comum não apenas no âmbito regional, mas no próprio estadual ou local, apesar do momento favorável para a consolidação do processo de integração da região. Colocou a cidade de São Leopoldo à disposição para receber encontros de negócios.

Emiliano Saran destacou que além da comunicação falha, as Unidades Temáticas sofrem com a falta de ações práticas que traduzam ideias e discussões. Ressaltou que atividades pequenas normalmente são mais ágeis e concretas. Também citou o encontro de negócios de Software em Tandil, Argentina, que contou com a participação de empresários de São Carlos, e afirmou que está programada uma visita, desta vez de empresários de Tandil a São Carlos.

Com relação aos desafios na comunicação entre os governos locais, e à falta de informações e dados socioeconômicos sobre as cidades, Fernando Santomauro ressaltou a atividade conduzida pela UTDEL de circulação dos *Perfis Econômicos* dos municípios.

Giovanna Arjonilla repassou o ocorrido durante o primeiro encontro realizado entre COMUM / FCCR / Mercociudades / GIP em Tandil. Na ocasião, Mercociudades realizou uma breve apresentação sobre a rede, e emitiu recomendações através dos dois grupos de trabalho definidos: "PyMEs – Inovação e Competitividade" e "Economia Solidária e Cooperativismo".

CRIAÇÃO DE MARCAS COLETIVAS DE MERCOCIUDADES

Ao iniciar o segundo tópico da pauta de discussão, Javier Terrani apresentou a marca "eme" e a experiência do município de Morón com o tema de "marcas coletivas". Discorreu sobre as vantagens e oportunidades para os empreendimentos, comparando a um consórcio de exportação e lembrando a redução na estrutura de custos, capacitação conjunta, possibilidade de benefícios fiscais, etc. Destacou que a implementação trata-se apenas de definir o formato jurídico a ser adotado e difundir a marca.

Sandra Aranha destacou o conflito entre a gestão dos projetos levada a cabo pela administração



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

pública e a gestão dos empreendimentos de Economia Solidária, salientando a dificuldade de manter as pessoas nos empreendimentos depois de qualificadas (pessoas cooptadas pelas empresas e mercado tradicional).

Solange Ferrarezi exaltou a importância das “marcas coletivas” para o desenvolvimento da economia solidária, bem como as iniciativas dos municípios em conduzir políticas públicas neste sentido. No entanto, frisou que a maior parte da produção das micro e pequenas empresas não são produtos de exportação e que estes não têm capacidade de atuar imediatamente no mercado internacional – seja por dificuldades na escala de produção, adequação do produto às exigências e normas do mercado ou na própria gestão empresarial.

Ricardo Posada definiu a Economia Social como um modelo alternativo ao sistema econômico vigente e acima de tudo é uma opção política de privilegiar os setores mais debilitados da economia.

Charles de Oliveira contou sobre a experiência de Araraquara na produção de produtos orgânicos através da cooperação com a região de Umbria, Itália .

APRESENTAÇÃO DO PROJETO DE AGRICULTURA URBANA APROVADO PELO INNOVA

Fernando Santomauro apresentou o projeto Semeando o Futuro, aprovado pela Rede Mercociudades para ser parcialmente financiado pelo projeto 'INNOVA' de agricultura urbana ("Innovación y Cohesión Social: Capacitación e visibilidad de Buenas Prácticas"). O projeto, de cooperação entre Belo Horizonte, Guarulhos e Rosario, visa utilizar a agricultura urbana como mecanismo no combate à miséria e pobreza, através da capacitação do setor público e sociedade civil nos temas relacionados à produção e comercialização.

Susana Bartolomé fez uma apresentação detalhada a experiência de Rosario com relação à política municipal de desenvolvimento local com inclusão, sobre os circuitos alternativos de negócios – como a reciclagem, por exemplo, e também apresentou a marca local de Rosario para os produtos de agricultura urbana: “Rosario Natural”.

Posteriormente, Carlos Artur Salgado fez uma explanação sobre a implementação do projeto na cidade de Guarulhos.



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

ENCAMINHAMENTOS

Encerradas as discussões, foram estabelecidos os encaminhamentos da reunião. Emiliano Saran, representando a coordenação da cidade de São Carlos da UTCTeC, ressaltou a orientação da Secretaria Executiva da Rede Mercocidades às Unidades Temáticas para desenvolver atividades transversais e propôs a realização de um encontro de 'Parques Tecnológicos'.

Charles de Oliveira manifestou o interesse da cidade de Araraquara em assumir a comissão de Fomento de Negócios da Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local, que atualmente encontra-se inativa. A candidatura oficial será apresentada durante a reunião da Cúpula de Mercocidades que será realizada no final do mês de novembro em Montevidéu, Uruguai.

A reunião se encerrou por volta das 18h15.

Guarulhos, 27 de setembro de 2011.



Unidade Temática de Desenvolvimento Econômico Local – UTDEL

REDE MERCOCIUDADES

Carlos Salgado	Artur	Chefe de Divisão Coordenadoria do Fundo Social de Solidariedade	Guarulhos, Brasil	cartursalgado@gmail.com
Waldir Luiz de Lima		Secretário de Trabalho e Desenvolvimento Econômico	Várzea Paulista, Brasil	smtde@varzeapaulista.sp.gov.br
Emiliano Saran		Assessor de Relações Institucionais e Internacionais	São Carlos, Brasil	emiliano.saran@saocarlos.sp.gov.br
Evandro de Lima		Secretário de Relações Internacionais	São Bernardo do Campo, Brasil	evandrodelima@saobernardo.sp.gov.br
Giovanna Arjonilla		Assessora, Belo Horizonte - MG Secretaria Executiva Mercociudades Gestão 2010-2011	Belo Horizonte, Brasil	a2mercociidades@pbh.gov.br
Charles Bonani de Oliveira		Assessor de Relações Internacionais	Araraquara, Brasil	arinternacionais@araraquara.sp.gov.br
Solange Ferrarezi Zanetta		Secretária de Desenvolvimento Econômico e Trabalho	Diadema, Brasil	solange.ferrarezi@diadema.sp.gov.br
Vânia Selarin		Diretora do Departamento de Políticas de Trabalho e Economia Solidária	Diadema, Brasil	vania.selarin@diadema.sp.gov.br
Renata Boulos		Assessora Diadema – SP / Consultora INCIDE	Diadema , Brasil	renata@ncide.com.br